

# EL AMIGO DEL OBRERO

REDACTORES

Dr. LUIS P. LENGUAS - Dr. MIGUEL PEREA

ORGANO DE LOS CIRCULOS CATOLICOS DE OBREROS DEL URUGUAY

APARECE LOS JUEVES Y DOMINGOS

REDACCION-ADMINISTRACION

Dayman, 1903

HORAS DE OFICINA: 9 A 11 1/2 a. m. - 1 1/2 A 4 p. m.

## PRECIOS DE SUSCRICION

En la Capital (por mes) . . . \$ 0.20  
En campaña (semeestres adelantados) . . . 1.20  
No se pague ningún recibo que no lleve el sello de la Administración.

## INDICADOR CRISTIANO

Jueves 19.—El patriarca san José, Patrono de la Iglesia Universal y Ntra. Sra. de la Piedad.—Ind. plen. en la Caridad.  
Viernes 20.—Stos. Pablo, Cirilo, Eugenio y c. m.—OTOSO.—Abst.  
Sábado 21.—San Benito ab. y fr.  
Domingo 22.—4.º de Cuaresma.—Stos. Basilio m., Decrogracias ob., Basilia y Catalina viuda.

## El Amigo del Obrero

MONTEVIDEO 19 DE MARZO DE 1903

## Dios remedie

tantos males

¿Porqué nos desgajamos sin piedad, azotando las fuerzas vivas de nuestro organismo exuberante? ¿Que poco mérito tendremos ante los ojos de Dios cuando permitamos que una vigorosa e imponente la tica de la discordia entre los hijos del Uruguay y la guerra despiadada pasee sus horrores por nuestros campos, confundiendo el olor mortífero de la pólvora con el aroma que exhalan las florescillas de nuestros prados y el trebol de nuestras cuchillas?

El Uruguay viste de luto. Un movimiento revolucionario en forma imponente, se alza airado contra los poderes constituidos, creyendo lesionados sus derechos y pisoteados sus libertades.

Juzgue Dios la intención de los hombres, pensemos solo nosotros, en remediar tantos males, en poner una valla a tantas desgracias y a tan terribles aflicciones, como son las que tiene aparejadas en sí, todo movimiento revolucionario entre hijos de una misma madre, entre ciudadanos de un mismo pueblo.

En los momentos en que escribimos estas líneas, se ha hecho sentir ya el estampido de la dinamita que ruca nuestros puentes, llenando de cortapisas el territorio de la República, é impidiendo la libre circulación de esas poderosas máquinas de vapor que, acortando en su vertiginosa carrera las distancias, nos aportan el producto de la riqueza de nuestros campos; se ha hecho sentir también el ruido estridente del mauler que expulsa la bala homicida, sepulta entre chorros de sangre al padre que deja unos hijos huérfanos, al esposo que enluta el cuerpo y el alma de la infeliz viuda, al hijo que oprime el corazón de la madre dolida.

¿Qué triste y qué doloroso es pensar en la guerra!

Y qué triste y qué doloroso es pensar que se pasea en estos momentos por las cuchillas y las laderas del Uruguay querido.

De esta patria tan floreciente y tan fecunda cuando sus hijos se entregan al trabajo honrado; tan productiva por la fertilidad de su suelo; tan llana de encantos y atractivos por su posición envidiable; tan llena de hombres ávidos de saber, fecundos de ingenio, estudiosos, pero, tan poco prácticos, tan alejados de Dios, tan afanosos en educar al pueblo en los principios liberales, arrancándole del corazón la idea del cielo, las sublimes delicias de la fe.

Es esta la causa de todas nuestras desgracias. La falta de fe de los pueblos los arrastra a todos los desmanes, los precipita por la pendiente del desorden y de las grandes ruinas.

Un poco de buena voluntad de parte de todos. Influyamos en corporación, en meeting popular, ante el Presidente de la República, ante el cuodillo indómito que pasea sus huertas arrogantes haciendo resonar en los aires el clarín de sus órdenes terribles; influyamos todos ante unos y otros ante los gobernantes y los revolucionarios, para que se llegué a un arreglo, se detengan las furias y se paralice los odios; para que en nombre de la Patria se saluden los hermanos entre diáanos de paz y se confundan en estrecho abrazo los hijos de un pueblo libre.

## La revolución

Seis departamentos de la República se levantaron en armas entre el domingo y lunes próximos pasados.

La noticia se propagó con rapidez. El alzamiento revolucionario se verificó uniformemente en los departamentos admi-

nistrados por jefes políticos nacionalistas. En Rivera, punto inicial del movimiento, se sublevó el Sr. Abelardo Marquez, en Maldonado el Sr. Juan José Muñoz, en Flores Dn. José González, en San José Dn. Vicente Ponce de León, el coronel Marín y Manuel Rodríguez, en Cerro Largo y Treinta y Tres los señores Enrique Izerra y Bernardo Berro.

Iniciado el alzamiento produjéronse sucesivamente levantamientos parciales. En Canelones formaron su división los coroneles Alonso y Saura. De las Piedras se desprendieron con gento los jefes Medina y Durante. El comandante Valiente de Flores también se levantó en armas. Se ignora el paradero del coronel Pampillón.

Como medidas precaucionales los revolucionarios cortaron de inmediato toda comunicación con la capital. inutilizaron el ferrocarril a Rivera volando puentes y alcantarillas, no llegando ahora este ríal sino hasta seis leguas más allá de Paso de los Toros. La línea a San José solo está expedita hasta 25 de Agosto. Telégrafos, teléfonos, todo quedó cortado, aislando del conocimiento del gobierno y del público, la magnitud verdadera del movimiento revolucionario.

Se ignora aún a cuantos hombres asciende el efectivo de las fuerzas nacionalistas. Unas lo dan como formado de 10.000 mil hombres, otros de 2.400 y sobre estos dos extremos las variantes son múltiples. En cuanto a armas y municiones está arruinada la creencia de que por ellas no pasarán carestía.

El Sr. Batlle no daba crédito aún el domingo, al movimiento revolucionario. Le parecía imposible.

Rendido a la evidencia se apresuró a tomar con rapidez las medidas que el caso requería.

No formó ya de inmediato plan definitivo. Ordenó un movimiento de concentración, para distribuir las fuerzas a los puntos estratégicos.

El movimiento de jefes militares fue numeroso. La casa del señor. Presidente, el ministerio de la Guerra y el Estado Mayor se vieron asediados desde el primer momento por los oficiales superiores y subalternos que concurrían a ponerse a las órdenes del Gobierno.

El Parque Nacional desde los primeros horas tomó un movimiento inquieto. Durante toda la noche del domingo tropas de líneas fueron empleadas en preparar municiones y armamento que durante la noche y en la mañana del lunes eran remitidas a los departamentos marítimos y al interior, a los puntos más necesitados. La remisión de estos pertrechos no ha cesado ni un instante.

El lunes a las dos de la madrugada el coronel Bouquet partió con 100 hombres de artillería, acompañado del coronel Amaro con una sección de Caballería destacado en la U. S. hacia Pando con intención de buscar la incorporación de otras fuerzas para oponerse a las de Juan José Muñoz.

A las 4 de la tarde del mismo lunes el 1.º de Cazadores al mando del coronel Ventura partió por ferrocarril a apoyar al coronel Bouquet. Por la noche a las 11 una fuerza compuesta de 250 hombres sacados del 4.º de Cazadores y del 3.º de Caballería partió en la misma dirección.

Todas estas fuerzas obedecen al coronel Basilio Saravia que ya estaba acampado en la Estación Piedra, línea a Minas.

El movimiento de fuerzas convergentes a este punto dio el martes consistencia al rumor de que el coronel Bouquet había sido batido por Juan José Muñoz.

Nombrado el general Muniz jefe del ejército de operaciones al Sur del Río Negro, partió el martes para el Durazno designado como cuartel general. Lo acompañan la mitad del batallón 1.º de Cazadores y 120 hombres del regimiento 3.º de Caballería.

El general Muniz, no saldrá del Durazno con su ejército hasta el jueves, pues antes tiene que organizar las divisiones, proveerlas de coraje, caballadas y otros pertrechos necesarios para poder marchar.

Creo que se ejército se compondrá de dos mil quinientos a tres mil hombres.

El general Muniz dividirá su ejército en divisiones, dando el mando de la primera al coronel Cándido Viera, de la segunda al coronel Brulio Islas y de la tercera al coronel Pablo Galarza.

El gobierno ha dispuesto la creación de cuerpos de línea en algunos departamentos del interior.

Las jefaturas de los mismos han recalcado en los siguientes militares:

Coronel Ricardo Flores, Canelones; coronel Manuel Rodríguez, Artigas; coronel Pedro Ramos, Rocha; ciudadano Luis Batlle y Ornelaz y mayor Arturo Olave, Fray Bentos; y Angel Casalla, Minas.

—El teniente coronel Pedro Ramos para el Salto.

—El coronel José Nicolás para Soriano.

—Para San José y Flores el coronel Secundino Benítez.

AVISO OFICIAL.—La jefatura política hace saber a las personas que necesiten salir de la ciudad por vía terrestre o fluvial, que los pases respectivos se expiden los días hábiles de 9 a 12 a. m. y de 2 a 5 de la tarde, y los días feriados de 9 a 12 solamente.

Los extranjeros deben justificar serlo para obtener los pases.

Los nacionales deben solicitar los pases, con 24 horas de anticipación, justificando la necesidad de salir de la ciudad.

El P. E. tiró un decreto creando seis batallones de guardias nacionales voluntarios.

Cada batallón se compondrá de 200 plazas.

Nombro primer jefe del batallón 1 a don Carlos Travesio; ídem ídem del batallón 2 a don Eduardo Acevedo Díaz; ídem ídem del batallón 3 a don Juan A. Smith; ídem ídem del batallón 4 al doctor Claudio Williams; ídem ídem del batallón 5 a don Justino R. Pelayo é ídem ídem del batallón 6 a don Alejo Idiartegam.

Desde el primer momento fueron intervenidos los telégrafos.

El estado de sitio impera de hecho.

El Club Nacional fué clausurado.

Se redujeron a prisión a varios jefes nacionalistas que estaban en la capital y a ciudadanos en momentos que procuraban salir de la capital a engrosar las filas revolucionarias.

Ayer miércoles se efectuó un mitin convocado por ciudadanos colorados en son de protesta contra la rebelión armada y hacer al mismo tiempo acto de solidaridad con el presidente de la República por las medidas adoptadas para sofocarla.

Por el tren de las cuatro de la tarde, regresaron el martes los señores Carlos A. Berro, Aureliano Rodríguez Larrea y Manuel R. Alonso, después de haberse entrevistado con el general Saravia.

El nombramiento de los señores Luis M. Gil y Jorge Arias para jefes políticos de Rivera y San José respectivamente es la causa que se invoca como promotora de la insurrección.

Los elementos alzados en arma contra el gobierno consideraron por eso hecho violado el pacto de La Cruz.

Se asegura que al procurar el Directorio nacionalista entrevistarse con el Presidente de la República—entrevista que este no concedió por el momento—era con el objeto de participar al primer magistrado que sería imposible contener al partido si se entregaban las dos jefaturas a los señores nombrados.

Otras versiones dicen que el arsenal de guerra nacionalista estaba en Rivera y que fuera desahuciarlo todo entregar esos pertrechos al señor Gil, de filiación acaudista. Por otro lado, y por las mismas causas, se asegura que la revolución debió pronunciarse el 18 y no con los días de anticipación en que acaudó. Se culpa de esto a la jefatura de Rivera.

El señor Alfonso Lamas, después de haber conferenciado con el señor Batlle, partió el martes a entrevistarse con el señor Saravia. Con el mismo objeto y por tren nocturno partió el doctor José P. Ramírez. Hasta nosotros llegaron categóricas afirmaciones de que la paz será un hecho.

La guerra civil, con todo su cortejo de desgracias, debe desaparecer del escenario de nuestras libertades públicas. El deseo nacional, vehemente, sin reservas partidarias, rechaza de sí esa visión de horror.

Nos, el Arzobispo de Montevideo, al venerable Obispo y felices de la República:

Las noticias de los graves sucesos, que son ya del dominio público, nos han causado el más profundo dolor ante la triste perspectiva de ver conturbada la paz y tranquilidad de la República, que es el bien supremo de los pueblos.

Ante tan terrible amenaza y porvenir, elevemos nuestro espíritu al Señor, y roguemos fervorosos a la Divina Providencia para que nos salve de una guerra fratricida, corriendo ante los altares del Dios de las misericordias para impetrar el beneficio incomparable del mantenimiento de la paz y la fraternidad entre los uruguayos.

Pedimos, por tanto, a todos los fieles y en especial a las comunidades religiosas, que recen sin cesar para obtener la gracia de la paz y tranquilidad pública con la cesación de la guerra civil.

Así mismo, ordenamos con idéntico fin, que todos los señores Sacerdotes recen en la Santa Misa, y también cuando se da la bendición con el Santísimo, la oración *pro pace* suspendiéndose mientras tanto la colecta imperada.

Mandamos también que en el primer día festivo, después de recibido este edicto, se hagan las rogativas *pro pace* (según el Ritual Romano en el título: *Preces dicenda in huius temporis belli*) en todas las Iglesias de la República.

*Domine, salvam fac Rempublicam! Salvum fac populum tuum!*

Dado en Montevideo el día 18 de Marzo de 1903.

+ MARIANO,

Arzobispo de Montevideo

En los días 22, 23 y 24 se celebrará en la Metropolitana un triduo de rogativas por la paz.

Por la Secretaría del Arzobispado se ha dirigido a todos los Señores Curas párrocos una circular dando instrucciones a fin de que no perezcan sin auxilios espirituales los que por desgracia cayeren bajo el plomo fratricida.

## Quisicosas

Pues, señor, ya nos hallamos en plena época de levantamiento nacionalista.

Si la revolución del 97, que nació muerta, según la frase de Mire, dió tanto que hacer, esta, que por lo visto nació de pie como Minerva armada de punta en blanco, sabe Dios, que dolorosas sorpresas preparará a los hogares uruguayos.

Pero en cambio para los aficionados a las drogas, a dragas, que época más propicia para degustar la fantasía de los crédulos.

Ni las famosas dragas del puerto abren surcos tan hondos.

Que Vd. le cuenta al oído y *sotto voce*, la barbaridad más solemne a un marchante cualquiera; pues ya tiene Vd. en menos de diez minutos la noticia corriendo de boca en boca y la *bola* rodando a su sabor por todo Montevideo.

Que por entre Salto y Paysandú pasó Morosini con cinco mil hombres de las tres armas; que el jefe del puerto, coronel de infantería señor Bazzano, ha ordenado que la academia nacional se apodere de Rivera, entrando por el Cuareim, en fin, cualquier *cursal* que Vd. suelte con el propósito de hacer reír, ya encuentra oídos propicios y ánimos cándidos que lo devoren.

En fin sea como fuere, las papas están quemadas, y no sabemos en que pararán estas misas.

Y sin embargo, todos estamos acordes de que la paz es necesaria, y sabemos que se están haciendo gestiones en ese sentido, por personas respetabilísimas.

Todos debemos rogar a Dios, a fin de que su Providencia Divina, lleve a feliz término esas gestiones que son la fiel traducción del anhelo público.

Todos debemos rezar porque la Bondad Divina, apañando a la República apague con su beneficio soplo los fuegos del vivar que han vuelto a brillar siniestros en nuestras cachillas, sedientas, más que de la sangre demandada en fatidicidad, del fecundo riego del sudor del trabajo pacífico y honrado.

El Mundo.

## Conferencias de Señoras

DE SAN VICENTE DE PAUL

En uno de nuestros números anteriores hemos publicado un resumen de los estados anuales, bien elocuentes por cierto, de las Conferencias de caballeros. En este número haremos un resumen de la Memoria del Consejo, comisión de escuelas y diversas Conferencias de Señoras, para completar los datos de información general de la labor de la benemérita institución de caridad de San Vicente de Paul en la República durante el año 1902.

Veintidós son las conferencias que desarrollan su acción benéfica y eminentemente moral, bajo las denominaciones de: Metropolitana, Cordón, Aguada, Sagrado Corazón de Jesús, Unión, Paso del Molino, Piedras, Santa Lucía, Pando Florida, Durazno, Carmelo, Fray-Bentos, Paysandú, Rosario, Rocha, Paysandú (puerto), Mercedes, Nueva Palmira, Colonia, San Carlos, Treinta y Tres Trinidad y Minas.

De las proyecciones de los socorros distribuidos, los datos numéricos de la memoria demuestran elocuentemente, la calidad y la cantidad.

Una obra eminentemente social y regeneradora, funciona dentro de la Institución con su designación particular, y tiende la formación cristiana de los hijos de los pobres que vienen dando excelentes resultados.

Está confiada esta misión a una «Comisión de Escuelas» compuesta de distinguidas damas de las distintas conferencias de la capital.

Subvenciona la educación é instrucción de niños y niñas en distintos Colegios de esta ciudad.

Unos 494 niños han concurrido regularmente el año 1902 a los Colegios del Niño Jesús de Praga, de Nuestra Señora

del Huerto, de Santo Domingo, de las Salas y de las Hermanas Alemanas, para niñas; y de San Vicente, de San Antonio, de la Sagrada Familia y de la Guardia de Honor, para varones.

El número de niñas que han seguido los estudios preparatorios para maestras en la clase superior 6 normal de la Casa de San Vicente (que es la escuela oficial que atiende con particular esmero la Comisión de Escuelas) ha sido de 33, de las cuales 11 han empezado a dar exámenes en la Dirección de Instrucción Pública, 10 para maestras de primer grado y 1 de segundo, además en el período de Enero empezarán a dar algunas asignaturas en la misma Dirección, cinco niñas, dos de segundo grado y tres de primero. Muchas otras estarán habilitadas para rendir examen y obtener el correspondiente título, pero como para ello se necesita haber cumplido 19 años y aún no han llegado a esa edad, tienen forzosamente que esperar a encontrarse en las condiciones exigidas por el Reglamento.

La escasez de recursos imposibilita a esta Comisión de extender más ampliamente su obra, pero, siempre confiada en la Providencia espera mejores días que le permitan continuarla con resultados más profícuos.

Si dispusiéramos del espacio necesario, tendríamos un placer en detallar la labor meritoria particular de cada Conferencia. Daríamos a conocer hechos señalados a la consideración y al aprecio de todas las personas, en los cuales se revela eficientemente el espíritu de caridad inagotable y de actividad encomiable que alienta a las damas que componen las distintas Conferencias.

Sin embargo el cuadro sintético de los números que pondremos a la vista dará una idea elocuente de los beneficios recibidos por los pobres durante el año 1902.

Al comenzar el año las Conferencias tenían una existencia en caja de \$ 3.561,36 y el capital de reserva alcanzaba a pesos 4.150,96, lo cual sumado a los ingresos habidos las cajas de las Conferencias giraron por valor de \$ 27.015,15.

Los egresos alcanzaron las siguientes proporciones:

A la Comisión de Escuelas	\$ 2.159 40
A la Comisión de Obras Especiales	613 30
Impresión de recibos, etc.	369 45
Reporte del 25 de Agosto	485 93
A la Obra del Cerrito	80 00
A la Conferencia del Cordón y Obras Especiales	199 00
Gastos generales	651 43
Gastos extraordinarios	839 79
Obras particulares	1.025 18
Distribución de socorros	1.351 82
Colegios y Talleres	1.143 75
Preceptores	317 21
Útiles de costura y escritura	118 06
Carné	2.813 75
Pan	457 86
Lèche	2.363 27
Almuerzo	1.176 11
Alquileres	1.368 67
Ropa y calzado	823 99
Botica	235 53
Ataúdes	161 37
Diezmo al Consejo	366 92
Pasajes	107 10
Sufragios	36 76
Velas y jabón	375 80
Catres y colchones	91 26
Total de salidas	\$ 19.702 71
Existencia en efectivo	4.239 15
Depósito de reserva	3.073 26
	\$ 27.015 15

## GACETILLA

**Contra la tuberculosis.**—La *Liga contra la Tuberculosis*, establecida en nuestro país ha recibido la cooperación del Círculo del Durazno en la forma que indica la siguiente nota:

Círculo Católico de Obreros.

Durazno, 2 de Marzo de 1903.

Señor Presidente de la *Liga contra la Tuberculosis*.

Honorable señor: el Directorio del Círculo C. de Obreros del Durazno, que me honro en presidir, consultado acerca de nuestra cooperación a la humanitaria empresa de esta *Liga*, ha contestado unánimemente manifestando su conformidad en ayudar con una cuota anual de *seis pesos oro*, ya que los recursos de nuestro pobre Círculo no permiten contribuir en proporción de la magna voluntad que nos anima.

Aprovecho la oportunidad de saludar en la persona de usted a esa magnánima y benemérita *Liga* en nombre de este Círculo.—FRANCISCO TORREGROSA, Presidente; JOSÉ PÉREZ, Secretario.

**Un gran incendio.**—El domingo a las ocho y media de la mañana se declaró un terrible incendio en el centro mismo del edificio de la barrea del señor Henry Caullier, Avenida de la Paz núm. 22; don-

de estaba instalada la prensa de enfardar la lana, y en momentos en que allí trabajaban seis peones.

El origen del fuego con certeza no se conoce, aunque se cree sea debido a una chispa de la hornalla del motor, que fué a caer sobre algún fardo de arpillera de los que cerca había.

El incendio tomó tan grande impulso desde los primeros momentos, que impidió la salida de dos señoras que estaban en los fondos de la casa, y que para salvarlas hubo necesidad de echar abajo una ventana.

El Cuerpo de Bomberos llegó al lugar del siniestro cuando el fuego se había comunicado a los galpones laterales, de 80 metros de largo cada uno.

La barrea bien pronto se convirtió en una formidable hoguera, siendo combatido el voraz elemento con gran acierto por los bomberos, que trabajaron con el mayor empeño, logrando poco después de las once dominarlo, así como salvar de su destrucción una fuerte partida de lana que estaba en uno de los depósitos.

Las existencias de la barrea Caullier estaban aseguradas en la «North British and Mercantile» en 130.000 \$, los útiles de la misma en 5.000 \$ y el edificio, propiedad de la sucesión de don Francisco Alzola en 15.000 \$; en «L'Union» en 130.000 \$; y en «La Manchester» en 40.000 \$; haciendo un total de 320.000 \$.

La barrea inmediata del señor Abella, así como el edificio en que está, que es propiedad de don Mario Rodríguez, poco es lo que ha sufrido.

Se calcula en una muy crecida suma las pérdidas sufridas en la barrea Caullier.

Los bomberos recién se retiraron del paraje del incendio a las dos y media de la tarde.

**El último granizo.**—Piedras como naranjas.—No es solamente en Tacuarembó donde ha hecho grandes estragos el granizo caído a principios de este mes, a tal punto que más de sesenta personas carecen de alimento por aquella causa; en parte de la campaña del Salto y Artigas se hizo sentir la destructora manga que alcanzó hasta Uruguayana.

Las señales del pasaje de la manga de granizo se nota en el campo a la distancia formada por una franja negra no muy ancha donde el pasto ha desaparecido quedando la tierra al descubierto. Los plantíos de maíz y árboles por donde cayó la manga han quedado totalmente destruidos.

Eran tan grandes las piedras que se observaron algunas del tamaño de una naranja. Así se explica que el granizo haya muerto reses vacunas, caballos, aves, etc., y ovejas.

Felizmente la granizada se presentó como una manga muy estrecha que solo hizo perjuicios en la 6.ª sección de Tacuarembó, y en muy pocos puntos del departamento del Salto y el de Artigas sin pasar por ninguna colonia.

**Del Carmelo.**—Recibimos de nuestro correspondiente en el Carmelo una carta que dice:

Marzo 16 1903 ayer llegó a este pueblo S. S. Ilma. Mons. Stela, acompañado de dos R. R. P. Redentoristas; viene en Santa Misión, procedente de Nueva Palmira donde también ha estado con igual objeto.

La recepción que aquí se le ha tributado, ha sido tan espléndida, que tal vez no ha tenido precedente igual. Una numerosa Comisión de caballeros de lo más caracterizado de la localidad constituida á instancias del Sr. Cura Vicario Pro. don Juan Gazzano, preparó con anterioridad todo lo concerniente al mayor brillo de la recepción; y llegado el momento salió a recibir al Sr. Obispo y acompañantes, a la Capilla de San Roque.

Con tanta expectación se había calculado la hora, que a un mismo tiempo llegaron a la Capilla los que venían de Palmira y la Comisión de recepción.

El Sr. Presidente Dr. Rodríguez dióle la bienvenida a nombre de los compañeros y del pueblo al Sr. Obispo contestándole agradeciendo sinceramente tan hermosos conceptos. Los vecinos de la Capilla se habían congregado en ella, también con el fin de presentar sus homenajes al representante del Jefe de la Iglesia nacional; y así lo hicieron en medio de la más franca y espontánea alegría.

Poco después hacían su entrada en el pueblo donde en la plaza Independencia esperaba el Sr. Cura acompañado del pueblo en masa. A la llegada de la comitiva las bandas de música empezaron a ejecutar las piezas mejores de sus respectivos repertorios, hasta la entrada del templo. Allí se efectuó todo lo que el ceremonial indica para tales casos; y una vez terminado, S. S. Ilma, dirigiéndose a la Capilla y al pueblo agradeció en sentidas frases su próximo agradecimiento a nombre del Sr. Arzobispo por tan elocuente manifestación. Luego expuso el objeto de su venida, y exhortó a todos a aprovechar tiempo tan propicio para el cumplimiento de los deberes cristianos, luego indicó el programa de las funciones, y finalmente impartió la solemne bendición episcopal.







# J. C. R. Mullins

CORREDOR Y REMATADOR PÚBLICO

Operaciones de Bolsa y negociaciones bancarias.—Seguros contra incendios, riesgos marítimos y sobre la vida, en todas las Compañías establecidas en la República.—Recibe órdenes para ofrecer y solicitar dinero en hipoteca y sobre vales.—Ejecución de pedidos de los señores Estancieros, obteniéndoles artículos de primera calidad a los precios más ventajosos.—Compra y venta de bienes raíces.—REMATES DE MUEBLES, INMUEBLES, REMOVIENTES, MERCADERÍAS, AVERÍAS, CARGAMENTOS MARÍTIMOS, ETC., SIENDO GRATUITA LA PUBLICACIÓN DE AVISOS.

Dirigirse a

Casilla de Correo núm. 366.  
MONTEVIDEO

## Sección Comercial

### BOLSA

Deuda Consolidada en M'vdo.	59.50	/
en Londres.	58.87	
Interior Unificada.	55.50	
de Liquidación.	93.50	
de Certificados.	88.40	
Diferida.	30.20	
Empréstito Extraor. 1.ª Serie.	87.50	
2.ª Serie.	87.00	
1901.	87.00	
Empréstito Brasilero.	86.50	
Cédulas Hipotecarias, Serie A.	60.00	
Banco Hipotecario.	19.30	

### BOLSA ARGENTINA

Oro cerró a 227.30.

### CAMBIO

Tipo de los Bancos	90 días	vista
Sobre Londres.	51 13/16	51 1/4
París.	5.41	5.37
Alemania.	4.40	4.36
Italia.	—	5.37
Madrid.	—	7.15
New-York.	—	0.97
Brasil.	—	18.800
Bns. Aires.	—	1/2 % dese

### Productos de ganadería y agricultura

Lanas—Los 10 k.	\$ 3,00 a 3,60
Trigo—Los 100 k., con bolsa 2.35 a 2,50	
Maíz—Los 100 k., id.	1,60 a 1,65
Harina—Los 10 k., id.	0,39 a 0,40
Cueros vacunos—Los 10 k., 3,01 a 3,30	
Cueros laneros—El kilo	2,50 a 2,70

### Precio del ganado

PARA ABASTO
Bueyes: \$ 16 a 20.
Novillos: \$ 9 a 19.50
Vacas: \$ 9 a 15.50

### Otros productos, con bolsa

So cotizan los siguientes precios:
Cebada pelona. 100 k. de \$ 1.40 a 1.50
Idem criolla. . . . . 1,30 a 1,40
Joyo limpio . . . . . 1,00 a 1,10
Granzas . . . . . 1,10 a 1,20
Afrecho con bol- sa (2.ª p'cia). . . . . 0,53 a 0,60
Afrechillo id. . . . . 1,40 a 1,45
Alfalfa superio. . . . . 1,20 a 1,50
Idem inferior . . . . . 1,60 a 1,80
Idem mezcla . . . . . 1,00 a 1,20
Id id triturado. . . . . 0,60 a 0,70
Balango y joyo (pasto) nuevo. . . . . 0,90 a 0,90
Porotos mante. 10 . . . . . 0,90 a 0,95
Id blanc, chicos. . . . . 0,10
Varia clases y colores . . . . . 0,60
Maniconbolsa. . . . . 0,90 a 0,95
Papas para con- sumo, buenas. . . . . 0,13 a 0,14
Estopa de lino. . . . . No hay
Alpiste limpio y con bolsa . . . . . 0,35 a 0,40
Lino limpio. . . . . Nominal
Semilla de nabo bueno . . . . . 0,24 a 0,26
Pasta de escuela buena . . . . . metro a 0,15 a 0,10
Pastos de cuchi- lla p' exportación f. chicos. . . . . 0,70 a 0,80
Pasto nuevo de Primavera . . . . . 0,70 a 0,80

### ALMACEN

De Comestibles y Bebidas

EN DE LOS

CLEMENTE GUTIERREZ

CALLE MADRID 45 Y 47  
ESQUINA MINAS

Especialidad en toda clase de artículos pertenecientes al ramo.—Surtido especial en vinos y licores finos, loza, cristalería, té, café, etc.—PRECIOS MÓDICOS.

Se lleva a domicilio

JARDIN del SIGLO

DE

Miguel Desalvo y Cia.

CALLE AGRACIADA NÚM. 184

Se venden plantas de todas clases y se hace todo trabajo en flores.

Teléfono La Cooperativa 1107. Montevideo

Polletina de "El Amigo del Obrero" 23

## Bibiana

NOVELA ESCRITA EN FRANCÉS

TRADUCIDA POR

Juan Ortí y Lara

terrazza de los magníficos jardines de Rufina.

Ofrecen una vista muy agradable.

—La fortuna me favorece, dijo Mario en sus adentros. Rufina recibe a todos los señores de la corte. Escucharé, miraré y no tardaré en saber quien ha informado a Fabrice.

El trabajador había vuelto atrás para conducir a Mario al refugio que podía ofrecerle. Era una habitación baja, cuya ventana daba, como había dicho su dueño, a

## TIENDA "NUEVA SIRENA"

—48 DE 387—

## CANALE Hnos.

GRAN LIQUIDACIÓN

DE GÉNEROS DE VERANO

CERRO 144 - BACACAY II

FABRICA NACIONAL

A VAPOR

DE

Jabones finos para tocador y medicinales

DE RICARDO ALGORTA

Además de las especialidades de esta fábrica, que el público ya conoce, ofrece también los medicinales: Sulfurosos, Bicoloro, Félico, Alquitran, y entre estos el Naftol, muy recomendado por nuestros mejores médicos, para el tratamiento de la caspa.

Direcciones: Escritorio, 25 de Mayo N.º 371.—Teléfono «La Uruguaya» N.º 836.

A NUESTROS CONSOCIOS:

## COCHERÍA DEL CARMEN

—48 DE 387—

MANUEL RODRIGUEZ Y C.

CALLE VAZQUEZ N.º 108 A 114

ENTRE 18 DE JULIO Y RIVERA

Se atienden pedidos a toda hora del día y de la noche.

Carruajes por mes y servicio para casamientos, paseos, etc., etc.

Servicio fúnebre, desde los más pomposos a los más sencillos.

ESTA CASA HACE EL SERVICIO DEL CÍRCULO CATÓLICO DE OBREROS

ELEMENTOS DE PRIMER ORDEN

PRECIOS MÓDICOS | Teléfono: «LA URUGUAYA» núm. 202

«LA COOPERATIVA» núm. 1111

## Gran Bazar Enciclopédico

CALLE URUGUAY N.º 146, 148, 148ª, 150, 152 Y 154

Entre Convención y Arapey

CASA DE CONFIANZA

SE VENDE POR MAYOR Y MENOR

A PRECIO FIJO

Fábrica de Escaleras de Todas Clases y Muebles en Madera Balsa

Gran depósito de las principales fábricas de Francia e Inglaterra de:

Lozas blancas y de color

Porcelanitas idem idem

Cristalerías de todas clases

Cuchillos y cubiertos idem idem

Y toda clase de artículos de cocina

Se hacen juegos de mesa, de cocina y cristalerías para novios y al gusto del comprador. Recomendamos al público visite el BAZAR ENCICLOPÉDICO, antes de comprar, pues, tanto la formalidad en sus precios como su inmenso surtido, lo hacen acreedor a la protección del público.

Calle URUGUAY, 146, 148, 148ª, 150, 152 y 154

PANADERÍA DEL PUERTO

PRIMERA QUISERIA ITALIANA

A VAPOR

CA DEL PROGRESO 50

DE RAMON IGLESIAS

DE

Calle PIEDRAS 33 al 40

DE

(Frente al Mercado del Puerto)

DE

Especialidad en pan de todas clases, de mañana y de tarde; depósito de harinas de las mejores marcas de Buenos Aires y del país; así como filetes por mayor y menor, depósito de galleta de campaña y marina.

Gran surtido de quesos de la Colonia Suiza, fresco y duro, recibidos directamente de las mejores fábricas. Especialidades en quesos de chiva y oveja recostos y queso Limburgo, quesos del país, duro y fresco.

Se recomienda por su especialidad la galletamarina para las familias, recomendada por los doctores para los enfermos por ser su competencia en su clase.—Se atiende cualquier pedido del ramo con prontitud y esmero.

Puesto en la feria, Ronda casi esquina Colonia frente al núm. 25, ventas por mayor y menor, precios sin competencia.

NOTA.—No se admite pan devuelto.

LOS ARTÍCULOS SE REMITEN A DOMICILIO

## Avisos profesionales

JUAN LLADO.—Tasador y constructor  
San José 340.

BERNARDO G. FERRER.—Abogado.  
Estudio: 26 de Mayo 205.

LUIS BARATTINI.—Médico cirujano.  
consultas de 1 a 2. Piedra 144.

ANTONIO HARAN.—Médico cirujano.  
consultas de 1 a 3. San José 83.

JUAN HIRIAT.—Médico cirujano. Con-  
sultas de 1 a 2. Convención 2-5.

HIPOLITO GALLINAL.—Abogado.  
Estudio: calle Buenos Aires 238.

ESTEBAN J. TOSCANO.—Médico ci-  
rujano. Consultorio: Agraciada 201.

JOSE R. MAZARINO.—Procurador.  
Se encarga de cobranzas en general.—  
Maciel 131a.

SIXTO J. DUTRA.—Contador público.  
Misiones 137. Particiones y cualquier  
trabajo de contabilidad.

IGNACIO BERGARA.—Escribano pú-  
blico.—Misiones 180, entre 25 de Ma-  
yo y Rincón; Teléfono: Cooperativa 189.

ALEJANDRO GALLINAL.—Doctor  
en medicina, Dayman 157. Consultas de  
3 a 4 p. m., los lunes, miércoles y  
viernes.

JOSE A. BERNASCONI y Cia.—Cons-  
tructores. Se encargan de toda clase de  
trabajos pertenecientes al ramo de al-  
bañilería. Piedra, 6 (Aguada).

JUAN B. BAZZANO.—Escribano pú-  
blico. Misiones 180 entre Rincón y 25  
de Mayo. 18 de Julio 164 (Unión). Te-  
léfono: «La Cooperativa» 189.

CONRADO GONZALEZ BARBOT.—  
Escribano. Se encarga de asuntos judi-  
ciales. Calle Florida núm. 41 (Plaza 18  
de Julio) Canelones (Guadalupe).

J. A. AGUERRE. Médico cirujano.—  
Especialista en las enfermedades ner-  
viasas.—Consultas los lunes, miércoles  
y viernes de 1 a 3 p. m.—Ibicuy 239.

SALVADOR CAZEAUX.—Balancea-  
dor público. Se encarga del arreglo de  
sucesiones, tramitación de asuntos judi-  
ciales y cobranza de alquileres.—Pay-  
sándú 397.

JOSE S. GONZALEZ.—Escribano pú-  
blico. Escribanía y Domicilio particu-  
lar: Plaza Independencia 23.—Se en-  
carga del arreglo de sucesiones, como  
de la tramitación de todo asunto ju-  
dicial.

## «LA MANCHESTER»

COMPANÍA INGLESA

DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Capital y reservas: 2.700.000 L.

Los siniestros se pagan al contado en  
Montevideo.

Para informes: EUGENIO O'BRIEN.

68—ZABALA—68

Antigua Ferrería y Pinurería

DE

Anibal Belloni

261—CALLE AGRACIADA—261

(al lado de la Iglesia Agunda)

PRECIOS MÓDICOS

TALLER MECÁNICO

DE CARPINTERÍA, TORNERÍA

FABRICA DE MUEBLES A VAPOR

DE

BARRIOS Hnos

Calle Uruguay 604 y Minas 145 y 147

Teléfono «La Uruguaya» 236

MONTEVIDEO

—No os alegraría volver a vuestros  
padres y salvarlos la vida?

—Mi vida la daría por verlos, dijo Bi-  
biana con voz temblorosa, pero no com-  
paré esta dicha con el precio de la apos-  
tasia.

—Esta es la última vez que os lo pro-  
pongo.

—Y yo lo rechazo como la vez primera.

—Pues lo queréis, esta tarde compare-  
cerán ante el tribunal de mi padre, vuestro  
padre, vuestra madre, vuestra hermana y  
vuestros criados. ¿Sabéis porque quería  
saldrán del pretorio? La joven sólo respon-  
dió con un suspiro.

Un gemido se oyó, como si fuera el eco  
de aquel suspiro.

Fabrice miró en torno suyo sin adver-  
tir nada que llamara la atención y pro-  
siguió con la feroz alegría del tigre que des-  
pejala su presa antes de devorarla.

—Saldrán por la puerta que con luz al  
anfiteatro. Los que están condenados a la  
muerte, no verán mañana ponerse el sol. Ma-  
ñana es día de regocijo en toda la ciudad

## EL NIÑO ELEGANTE

CASA ESPECIAL EN CONFECCIONES

JUAN y RAMON ARRARTE VICTORIA

Especialidad en trajes de medida para hombres y jóvenes; esmero en las con-  
fecciones de trajes para niños y niñas, recomendando por sus finísimos precios.

CALLE 13 DE JULIO NUMERO 568

MONTEVIDEO

## Fabrica á vapor

De VELAS de CERA y ESTEARINAS EXTRANJERAS

VIUDA CACCIATORI

CALLE RIO NEGRO N.º 52—MONTEVIDEO

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1873.—LA MÁS ANTIGUA Y ACREDITADA

Ofrece á su numerosa clientela, velas estearinas extranjeras de 950 gramos, 700,  
600, 500, 450, 400, 240, 180 y 100 gramos c/u.

Hachones de estearina de 6, 3 1/2 y 1 1/2 kilogramos c/u.

VELAS ESTEARINAS PARA FAMILIAS Y CARRUAJES

Velas de cera refinadas puras garantidas.—Idem idem idem Extra.—Idem idem

Idem Comunes.—Idem idem idem Bordadas.

Garantizando la combustión y que dura más prendida, siendo la vela más elegante  
y más barata, pues la casa se dedica exclusivamente á la fabricación de velas,  
siendo la mejor en su género.—Envase especial gratis.

RESFRIADOS, BRONQUITIS

Instituto del Pecho y la Espalda

Contra estos afecciones, la PASTA PECTORAL

Y EL JARABE DE NAFÉ DE OELANGRENIER,

de PARIS, disfrutan de una efectividad

cierta comprobada por los miembros de la

Academia de Medicina de Francia. Como se ve

encontrar en estos Fectorales el opio, el sales

de opio, así como Morfina ó Codina se pueden

recetar sin miedo alguno á los niños que

padecen de Tos ó de Pertusis.

Aplicar en todas las Farmacias del Estado.

Estas dolencias que tantas

victimias hacen entre

las tiernas criatu-

ras se curan

con el

EMPACHO

VERADERO

Jaraba para

EMPACHO

que elabora únicamente la

BOTICA DEL GLOBO—MONTEVIDEO

y que aprobó el Consejo de

H. Públie

Julio de 1873

LIBRERIA POPULAR

DE

JUAN FREROTTI Y Ca.

18 de Julio, 519

SUCURSAL: AGRACIADA N.º 321

MONTEVIDEO

Surtido completo y especial en artículos

religiosos.

PRECIOS INCOMPETIBLES

CARPINTERIA DE OBRA BLANCA

DE

ISIDORO B. SANGUINE

Ex-capataz de J. B. Casteran

Especialidad en escaleras de caracol y